

PARAISANT LE DIMANCHE



MONITEUR DES VILLES DE :
DUNKERQUE (Le plus sûr et le plus belle des Plages)
MALO-LES-BAINS (La plus sûre et la plus belle des Plages)
ROSENDAEL (La Vallée des Roses)

DIRECTION ET ADMINISTRATION :
5, Rue des Sœurs-Blanches, 5
 GERANT : Maurice CHAGNON

PUBLICITÉ :
 Amand TURCK

CHRONIQUE DE MALO

MÉLI-MÉLO

La Saison s'annonce bien. Le Soleil, son grand messager, tient à nous faire savoir qu'il ne nous boudera pas et il nous a comblés de ses rayons depuis le commencement du mois. Celui d'entre nous qui oserait se plaindre du mois de Mai 1912 mériterait d'être condamné à ne pas mettre les pieds sur la Plage jusqu'à la fermeture des portes du Kursaal, au Casino.

Joli mois de Mai, tu fus en effet, le mois jol plus excellent. Tu nous as fait venir à la bouche l'eau lustrale et purifiante des bonnes heures de famille que nous écolons, dès le mois prochain sur le sable fin, devant les vagues moutonneuses et bondissantes comme des troupeaux de bœufs. Tu nous a rapporté les premiers parfums des fleurs qui cultivent, avec tant d'artificielle habileté, nos horticulteurs rosendaéliens. Gloire soit donc rendue jol mois de Mai, mois d'élection qui fis aussi un mois... d'élections municipales...

Aussi, avec cette attirance du Printemps ensorceleur, la Plage a-t-elle commencé à être assiduellement fréquentée.

Non seulement les jol mois et dimanche, mais encore les autres jours de la semaine, les amoureux de la mer viennent en pèlerinage, faire leurs dévotions à leur Grande Amie à qui ils avaient été infidèles durant les longs mois pluvieux et venteux. Ils quatre et cinq, les kiosques s'ouvrent. Les manans, les grand mères, les tantes-gâteaux, babillent tandis que fillettes et garçons se roulent dans le sable, enroué en peu frais, mais si accueillant ! Les bicyclettes commencent à circuler sur la digue, encore permise aux pneus, et le promeneur qui se complait à griller quelques cigarettes commence, lui aussi, à voir d'élegantes silhouettes dans l'angle de sa vision.

Il y a déjà des Étrangers — un mot que je n'aime pas, et que je voudrais chasser de notre vocabulaire — et des Étrangères — mot encore plus détestable puisqu'il s'applique à nos vieuses et de France, boîtes à cigares, paysage marin. A ce propos, je crois fortement que nous aurons encore cet été-ci les robes-fourreaux, en l'honneur desquelles on plûtôt, contre lesquelles, tant d'épées sont sorties. L'entraîne sera peut-être moins tyrannique, mais la robe ample n'est pas près de nous revenir. Devons-nous jeter des clameurs de désespoir au-dessus de la Tour en constatant la longévité de cette mode amincée ? Selon moi, et j'aurai de mon côté, toutes les dames minces et bien faites, il faut accepter l'événement avec une philosophie résignée, d'autant plus que l'esthétique n'y perd rien, au contraire, et que, si j'étais femme, je préférerais ressembler à un saprapluie qu'à une sonnette.

Mais assez causé sur ce sujet brillant,

brillant en effet, car vous connaissez tous le mot fameux qui n'est point de Bossuet ou de Flaubert, pas même de M. de Voltaire et qui pourrait bien être d'un compagnon d'Alfred de Musset, qui s'y connaissait : « L'homme est d'étoffe, la femme de feu, le diable souffle dessus et tout brûle ».

Je ne vois point me brûler. Je m'aperçois d'ailleurs que je brûle trop rapidement ma copie. Les excellents directeurs de *Dunkerque l'Été* ne me pardonneraient pas si je ne consacrais pas quelques lignes au Casino et au Kursaal, au sujet desquels ils viennent de m'adresser des notes fort instructives.

Je vous ai déjà dit que le Casino avait en sa ouverture triomphale. Les directeurs ne se contenteront pas de ce succès et ils ont l'intention de nous combler de divertissements. Le Kursaal ouvrira ses portes lyriques et dramatiques à une époque, qui peut nous sembler maintenant, mais qui n'en sera que plus impatiemment attendue. Quoi qu'en aient dit certains amateurs, non malveillants, mais le Kursaal n'a que des amis, mais possesseurs, amis et redoutant une diminution de joie intellectuelle, la saison du Kursaal, en 1912, ne le cédera en rien à celle de 1911. Groyz-vous que M. Ernst Carlier et son frère et son directeur artistique, M. Hervilly, consentiront, comme cela, de gaieté de cœur, et dans le but de faire une économie de quatre sous, à perdre la prestigieuse réputation qu'ils ont acquise ? Groyz-vous qu'ils voudraient s'exposer à la plus grande sur toutes les scènes estivales du Nord, par le choix de leurs pensionnaires ?

Que les habitués du Kursaal se rassurent ! Nous n'avons pas le droit de commettre des indiscretions avant la lettre... d'invitation à la première mais nous disons hardiment que le quatuor lyrique engagé pour 1912 donnera l'équivalence parfaite à un si bel opéra — de la troupe de l'année dernière. Les artistes de comédie ont été aussi choisis parmi les meilleurs, et le public aura la joie de retrouver, chacun dans sa spécialité, les deux artistes comiques qui ont en le plus de succès auprès de leurs compatriotes de Malo. Quel(s) ont-ils ? Cherchez ! C'est un petit jeu auquel vous pourriez vous livrer, chères Mesdames, entre cinq et sept, tandis que vos maris prendront un « aperçu » bien, gagné sur les cafés avoisinant la Plage, tandis que vous conserez entre chères amies, sans dire du mal de votre prochain, tandis que Bob et Toto sauseront avec Margot et Tita et tandis que les petits chiens chiens feront des galipettes autour de vos kiosques, si pratiques, assurément, mais si laids, si laids !

SMER.

On peut se procurer "Dunkerque l'Été", chez tous les Libraires et Débitants de Tabacs

Chambre de Commerce, M. H. Terquem devait commencer à affirmer véritablement sa personnalité dans les fonctions d'Administrateur des Hospices.

Le vice était modeste, certes, mais il permit un jour au jeune avocat d'extérioriser complètement ses qualités de jugement et ses qualités d'activité.

On se rappelle l'épidémie de variole de 1907. La panique avait mis le mal. D'autres prophètes, M. Chantemesse, avait eu cette idée que celui-là, avait fait entendre un son de cloche très peu présumé.

M. Terquem résolut de faire face au danger. Il assumait toutes les responsabilités ; prit la direction, et cette direction fut si énergique, que pas un seul cas mortel ne se produisit. M. Chantemesse, heureux d'avoir été mauvais prophète, publia, à cette suite, un remarquable rapport dans la *Revue d'Hygiène Appliquée* sur les mesures de prophylaxie mises en œuvre que le jeune avocat, qui venait d'être nommé, avait reçu la médaille des épidémies.

Il eut cette circonstance critique M. Terquem avait fait preuve comme ses collaborateurs d'ailleurs, d'un réel courage, courages, il le fut toujours, à son, ce courage civique qui est si précieux à une cité aux temps troublés de telles intentions.

M. H. Terquem, qui est éloquent, qui aime la politique, a cependant suivi un autre chemin pour atteindre cette élite fugace, à laquelle est donné le nom de popularité. Il a attiré l'attention sur lui non par son verbe brillant, non par une surenchère attentive et intéressée de savoir à tout moment est menacé de descendre ou d'être descendu de son piédestal.

M. H. Terquem, qui est éloquent, qui aime la politique, a cependant suivi un autre chemin pour atteindre cette élite fugace, à laquelle est donné le nom de popularité. Il a attiré l'attention sur lui non par son verbe brillant, non par une surenchère attentive et intéressée de savoir à tout moment est menacé de descendre ou d'être descendu de son piédestal.

M. HENRI TERQUEM
 Maire de Dunkerque

Le budget de la Ville a une élasticité qui lui permet de faire face à toutes les dépenses exigées par les services publics.

Toutes les questions sociales qui préoccupent justement notre société moderne ont été résolues dans le sein de la Commission d'Études, C-2 et des Cantines Secourables, les œuvres d'Assistance, ont atteint une perfection admirable dans ce milieu, où les fonctionnaires de la Ville et les fonctionnaires de l'Etat reçoivent depuis des années.

Le budget de la Ville a une élasticité qui lui permet de faire face à toutes les dépenses exigées par les services publics.

Toutes les questions sociales qui préoccupent justement notre société moderne ont été résolues dans le sein de la Commission d'Études, C-2 et des Cantines Secourables, les œuvres d'Assistance, ont atteint une perfection admirable dans ce milieu, où les fonctionnaires de la Ville et les fonctionnaires de l'Etat reçoivent depuis des années.

Le budget de la Ville a une élasticité qui lui permet de faire face à toutes les dépenses exigées par les services publics.

Toutes les questions sociales qui préoccupent justement notre société moderne ont été résolues dans le sein de la Commission d'Études, C-2 et des Cantines Secourables, les œuvres d'Assistance, ont atteint une perfection admirable dans ce milieu, où les fonctionnaires de la Ville et les fonctionnaires de l'Etat reçoivent depuis des années.

Le budget de la Ville a une élasticité qui lui permet de faire face à toutes les dépenses exigées par les services publics.

Toutes les questions sociales qui préoccupent justement notre société moderne ont été résolues dans le sein de la Commission d'Études, C-2 et des Cantines Secourables, les œuvres d'Assistance, ont atteint une perfection admirable dans ce milieu, où les fonctionnaires de la Ville et les fonctionnaires de l'Etat reçoivent depuis des années.

LES MEILLEURS VINS SE TROUVENT « AUX CAVES DE FRANCE » 15, RUE DES BASSINS - DUNKERQUE

Malo-les-Bains, Rosendal, Coudekerque-Branche, Saint-Pol-sur-Mer.
 Vous n'avez pas besoin de faire remarquer à nos lecteurs qu'au Dunkerquois l'Éto ne songe en aucune façon à faire acte politique en traitant ces notes biographiques. Elle s'inspire uniquement de l'intérêt commun.

SIGRAND FRÈRES

VÊTEMENTS

- DUNKERQUE -

- A un examen du Brevet de capacité ; on introduit un jeune élève :
- Ou Sige M. le Maire ?
 - A l'Église.
 - Ou le monsieur M. le Préfet ?
 - A l'Épaveur.
 - Et l'Archéologue ?
 - A l'Archéologue.
 - Et le Page ?
 - A l'Archéologue.

L'EXPOSITION

DE DUNKERQUE

Depuis quelque temps, des bruits fâcheux avaient couru sur le succès probable de l'Exposition de Dunkerque, qui n'avait pas rencontré tous les concours sur lesquels un œuvre aussi important était en droit de compter. Le succès de cette entreprise appelée à attirer à Dunkerque de nombreux étrangers, ne devait pas être compromis. Aussi, un certain nombre de Dunkerquois, jaloux de la prospérité et du bon renom de leur ville, ont-ils décidé, pour assurer le succès certain de l'Exposition de 1912, de constituer un Comité de garantie, analogue à ce qui s'est fait à peu près dans toutes les villes, notamment à Roubaix, où ont eu lieu des Expositions. Et les esprits défectifs qui se demandaient si l'Exposition de Dunkerque s'ouvrirait ou ne s'ouvrirait pas, peuvent se rassurer. L'Exposition s'ouvrira et elle aura dans une Ville active et commerçante comme Dunkerque tout le succès que les Dunkerquois peuvent en attendre.

Notre devoir est de remercier hautement, au nom de toute la population dunkerquoise, les personnalités qui, d'un mouvement commun, se sont groupées avec un désintéressement digne d'éloges, pour faire aboutir une œuvre qui attirera à Dunkerque de nombreux étrangers et dont tous les commerçants dunkerquois tireront un légitime profit.

Le très actif Commissaire Général de l'Exposition, M. François, nous affirme qu'il est en mesure de donner le coup de collier nécessaire pour ouvrir le 15 juin et nous ne pouvons qu'être très heureux d'enregistrer pareille assurance. Nous sommes certains que tous les Dunkerquois applaudiront avec nous.

Les entrepreneurs de l'exposition activent l'achèvement des constructions ; l'Administration va en prendre possession la semaine prochaine pour procéder à la décoration intérieure et faire la répartition des emplacements aux exposants dont on attend les produits à partir du 5 juin.

Des équipes de terrassiers et de jardiniers vont transformer les jardins, les attractions arrivent et l'exposition, malgré les nombreux sceptiques ouvrira le 15 juin et aura beaucoup de succès.

Les négociants et industriels qui ont attendu le dernier moment pour se décider à exposer sont priés de fixer au plus tôt l'administration sur l'étendue de l'emplacement qui leur sera nécessaire afin que ces emplacements puissent être prévus aux plans dont on va commencer le lotissement.

CASINO

Municipal de MALO-LES-BAINS

Entrée au Casino : 0.25 — Abonnement de Saison : 5 francs

TOUS LES JOURS :
 Matinée à 4 h. 1/4 - Soirée à 8 heures 3/4

Dimanches et Fêtes, Grande Matinée à 4 heures

G. BURGAUROLLES, Chef d'Orchestre Titulaire (10^e année), DONDEYNE 2^e Chef d'Orchestre

VENDREDI 24 MAI et JOURS SUIVANTS

LES ALI-BEN-DARAK, Aeroboles Orientaux de l'Albania
 BOHEMIA AND KNOR, Equilibristes de l'Égypte

M. BERTHYS - M. DELPIERRE
 Comique excentrique Comique troupier de Parisiana

LES GEO BOST, BARRISTES DU PALACE THEATRE DE LONDRES
 M^{me} NISS DAVA, Chanteuse de genre (début le 26 Mai)

M^{me} MARIETTI - M. DELINAL
 Diction Chanteur de genre (début le 26 Mai)

Les Geppes Knokabouks du Cirque Médrano
 (Début le 29 Mai)

VUES CINEMATOGRAPHIQUES

présentées par l'Omnia Cinéma-Pathé, Programme nouveau tous les deux jours

PETITS CHEVAUX - BACCARA
 Ouverts à 3 heures de l'après-midi et à 9 heures du soir

SKATING-RINK

Droits de piste 1 fr. par séance — Location de patins 1 fr. par séance

ABONNEMENTS :

de Saison :	Une personne, 50 fr.	les suivantes de la même famille, 25 francs.
trois mois :	40 fr.	20 francs.
deux mois :	30 fr.	15 francs.
un mois :	20 fr.	10 francs.

Grand Hôtel du Casino

Prochainement Ouverture

MAEGHT et ARDAENS

JOAILLIERS-ORFÈVRES
 21, Rue des Sœurs-Blanches et 32, Rue de l'Église
 Les bijoux assortis et les meilleures marchandises de la Région.
VOIR LES PRIX !!

Que ferez-vous Dimanche ?

Que ferez-vous, Dimanche 30 Mai, chers lecteurs ?
 Oyez ceci !
 Oyez cela !
 Vous pouvez aller s'enfermer au Casino, riquer une pièce de 20 sous aux Petits Chevaux, applaudir la troupe du Muffin-Hall.
 Vous pouvez encore assister aux régates internationales de débutants qui seront courues sous l'égide glorieuse du Sporting-Dunkerquois.
 Vous pouvez aller de belles lottes entre le Boulogne-Club, l'Emulation Nautique de Calais, l'Emulation Nautique de Cambrai, l'Union Nautique de Calais, les Sports d'Amiens, l'Union Nautique de Lille et nos vaillants canotiers Dunkerquois.
 Vous pouvez encore, et ce sera un devoir pour tous les amis de l'aérotation, répondre à l'appel adressé à la Presse quotidienne par le sympathique dunkerquois Max Wattiaux, secrétaire-adjoint du C. A. D. qui vous annonce qu'une belle ascension aérostiaque aura lieu à Coudekerque-Branche.
 Vous pouvez encore assister aux courses à pied du Stade-Dunkerquois.
 Vous pouvez encore aller applaudir les musiques de St-Pol et de Rosendal sur la place de la Mairie de cette commune.
 Vous pouvez encore assister au festival permanent de Malo-les-Bains.
 Voilà dit, dit et ça boue, et ça bien veut sur la planche dominicale.
 Master FURET.

Lettres à Malo

Un neveu d'Amérique

à son oncle qui n'en est pas

Un de nos premiers abonnés, c'est le Doyen, c'est si vous voulez, grand entrepreneur de l'Éternel et également de tout ce qui n'est pas éternel — hélas ! — on tant mieux ! — nous envoie par la colonnette annoncée dans *Dunkerque l'Éto*, à la petite — non, à la moyenne — correspondance l'extrait suivant que son cousin, le maire de Dunkerque est de taille à mettre debout le projet, c'est-à-dire à mettre à bas la ceinture de pierre qui entoure chastement la ville de notre grand Jean-Bart. Entre parenthèses et entre parents aussi, puis que tu es mon oncle et que je suis inévitablement ton neveu, j'espère bien être de retour au patain pour construire des tas de jolies bicyclettes sur les emplacements. Ça ne sera pas trop tôt l'Éto débarrassé de la zone militaire qui fait notre dé...

zation à tous. Le bois dont on fait les toits ne vaut rien en effet pour fabriquer des maisons. Si l'on n'est pas des princes ni des baillis, on n'est pas des pontes non plus et conséquemment, on n'est pas fait pour être en cage.

Donc, en attendant le démantèlement, je t'envoie le dernier tuyau, un tuyau beaucoup plus solide qu'un tuyau de course. Il est donné par un de tes amis, de « l'Étrier » ou par un collaborateur de M. Picard, le fondateur de ces fameuses et belles courses auxquelles je ne pourrais naturellement pas assister cette année.

Il s'agit de se passer du bois, de la pierre ou du béton belliqueux ou pacifique, armé ou sans armes.

Les américains qui sont devenus, o cher oncle, les grands architectes de l'univers depuis qu'ils sont revenus à la maison transportable, système escargot, viennent de ruiner à jamais le ciment armé. Il va falloir le remblayer et jusqu'à la pierre de taille. Ils ont construit des maisons avec de l'éton.

Avec du coton vert égyptien, de qualité inférieure, avec des balais glanés dans les champs, avec les débris des fabriques, ils font une pâte plus solide que la pierre ; ils découpent cette pâte en plaques, après l'avoir ignifigée. Elle se recouvre de vernis imperméable. Et voilà la maison moderne qu'on lâche avec une rapidité déconcertante. C'est solide, admirable, qui ne risque pas l'incendie et qui coûte trois fois moins cher que les autres maisons.

À ces vertus immobilières, ajoutez des qualités locales. Il va de soi que, dans une maison de coton les logements sont hydrophiles et absolument silencieux. Ils ont encore une douceur, un mœlleux qui font de chaque locataire un exilé réclamant du coton rose. Et même les cloisons se laissent traverser par des ruines importantes, le remède est à côté du mal : les locataires n'ont qu'à étendre la main sur le mur pour prendre du coton et s'en boucher les oreilles.

Voilà qui, en même temps, va t'en boucher un coin, vieux oncle de mon cœur !

Sout ne me traite pas de blagueur, de bluffeur ou de zwanzeur. Je t'ai dit la vérité, toute la vérité, rien que la vérité, la vérité toute nue, sortant de son pipe et, pour la couvrir, cette vérité — car il y a encore très chaud, je te prie de le revoir d'un billet de cinq cents, qui je ferai un sort encore plus beau que celui d'un gendarme — lire hareng, je t'en prie.

Ton neveu, JACQUES, et James pour les petites misses de Chicago.

~~~~~  
 Pour rire au Café  
 Il n'en font pas les noires !  
 C'est un homme.  
 Et ce n'est pas en voyant un spirituel musicien malouin à propos de l'expiration que les musiciens de M. Néerman font aujourd'hui étonner à Rouen, à l'occasion d'un festival de charité.  
 Quels sont ceux qui n'en font pas ?  
 Ce sont les musiciens dunkerquois.  
 Et qu'est-ce qu'ils n'en font pas ?  
 Voilà le problème posé ?  
 Messadames, mesdemoiselles, monsieur, devinez-vous ?  
 Cherchez, ou plutôt ne cherchez pas, car je commence par vous dire que la question posée est idiale, stupide et maboulique au premier degré.  
 Aussi vais-je tout de suite faire tomber la réponse.  
 Ce que nos musiciens ne font pas ce sont des canaris rouennais.  
 Car les membres de la g'orieuse communale n'ont jamais fait une fausse note de leur vie.

### L'Été sera-t-il Chaud ?

Voici ce que disent les astronomes :  
 Actuellement, le soleil, qui est, comme on le sait, soumis à un rythme, traverse sa phase minimum, c'est-à-dire que tout, dans ce rayon solaire, fondra, ainsi que les bandes couchées, une diminution d'intensité, chaleur, lumière etc.

Sur les usages, ne se formant en quantité par évaporation que pendant la phase maximum, ne seront pas nombreux cette année, et, par conséquent, n'empêcheront pas les rayons solaires de chauffer les bandes couchées de l'atmosphère qui constituent notre séjour terrestre.

L'été sera donc chaud comme le dernier.  
 Le parados de la plus froid engendrant du plus chaud se trouverait ainsi réalisé.

~~~~~  
ABONNEMENTS Les abonnements à Dunkerque l'Éto sont reçus : rue des Sœurs-Blanches, à Dunkerque.

Qui mais!

AUX DEUX NÈGRES

2, Rue de l'Église

habille mieux

LES ROUTES DE FRANCE

La Commission de Tourisme et de circulation générale de l'Automobile-Club de France a adressé en ce moment à toutes les Administrations, Comités d'Initiative et sociétés de tourisme, une pétition pour la réfection et l'entretien des routes de France.

Le Comité d'Initiative de Dunkerque-Malo-les-Bains a reçu cette pétition et, dans sa dernière réunion, il a décidé d'y donner suite. L'Automobile-Club de France déclare que, justement préoccupé de l'insureté, profonde et profonde du sol des routes de France et des conséquences funestes que sa détérioration peut avoir pour la circulation et le tourisme, il a décidé de faire appel à tous les français pour demander l'intervention du Gouvernement.

En effet, jamais, jusqu'à ce jour, la route n'a été utilisée par un aussi grand nombre de véhicules, de piétons et de troupeaux. Les nécessités de la circulation et du déplacement se sont imposées d'une façon impérieuse.

D'autre part, il y a lieu de constater la rapidité avec laquelle s'est répandant dans toutes les classes de la population l'usage de la bicyclette et même de l'automobile et la progression du nombre de ces véhicules mis en service chaque année est extraordinaire, ce qui prouve bien que leur emploi répond à une obligation de la vie journalière. Serait-il possible, sans inconvénients, de supprimer ou même d'en restreindre les différentes applications.

De notre époque date également l'exploitation d'une nouvelle source de richesses que à elle appelle « l'industrie des étrangers », dont les résultats très intéressants promettent d'être dans l'avenir de la France un de ses meilleurs revenus.

Or, il est indiscutable que l'essor de ce superbe développement, aussi bien que l'attrait puissant exercé par la France sur les touristes étrangers, sont dus, pour la plus grande partie, au magnifique réseau de routes qui sillonne notre pays en tous sens, permettant ainsi l'emploi le plus commode et le plus agréable des véhicules routiers.

Mais les conditions de construction et d'entretien de ce Réseau, qui suffisent autrefois, ne peuvent plus répondre aux besoins et à une usure considérable en résultats.

Il faut donc insister énergiquement pour obtenir la réfection et l'entretien des routes de France.

Des pétitions sont en circulation à cet effet.

Le Comité d'Initiative en a adressé une à chacune de nos sociétés de tourisme.

Les personnes qui s'intéressent à cette question, qui est une question d'intérêt national, peuvent signer la pétition qui se trouve à leur disposition au siège du Comité d'Initiative, 42 bis, rue de l'Église.

Il faut que la circulation sur les Routes de France puisse s'exercer librement et s'y accroître, et qu'aucune entrave ne soit apportée au développement économique de notre pays.

Les routes de France sont l'élément primordial de la richesse de notre pays.

B. A.

Les Trois lignes d'écriture

Un grand policier du siècle dernier disait qu'il se chargeait de l'écriture d'un individu, il se chargeait de faire pendre ce bonhomme ou... ce mauvais bonhomme. *L'Été* a des desseins moins impolables.

Un spécialiste de Paris, Mme de Kerlor, est mise à sa disposition pour découvrir aux intéressés le caractère, défauts et qualités, de la personne dont on lui a envoyé *trois lignes* accompagnées de la signature parafée.

Joindre à l'envoi un bon-poste de 1 fr. à l'adresse de *Dunkerque-Été*.

La réponse sera donnée dans le numéro qui suivra l'envoi de la demande.

N. D. L. R.

Imprimerie Sociale de *Dunkerque-Été*, 5, rue des Sœurs-Blanches

LES MEILLEURS VINS SE

Petit Carnet sportif

L'arrivée de la 129 course cycliste Bordeaux-Paris, se fera aujourd'hui dimanche à Paris. Nos favoris sont Petit-Breton, Emile Georget et Faber. Passerieu est un outsider possible.

Poulain, le sprinter français, dégoûté de l'aviation trop dangereuse revient à la pédale. Il court-ait aujourd'hui à Paris.

Carpentier rencontrera le 25 juin, à Dieppe, Billy Payne, qui est actuellement le champion poids moyen le plus en vue.

Le Grand Prix de l'Automobile-Club de France, sera couru les 25 et 26 juin prochains.

Aujourd'hui dimanche, à Longchamps, se courent les deux prix La Rochette, pour poulains et poulaines. Dans le premier nous indiquons « Sapinipotte » et « Mangolie », dans le second « Dilidus » et « Ultimatum ».

On sait que la Coupe internationale des aéronautes, dite Coupe Gordon-Bennett, doit se disputer cette année en Allemagne, à Stuttgart. L'Aéro-Club de France vient de désigner les six aéronautes qui défendront nos couleurs dans cette importante épreuve. Ce sont MM. Alfred Leblanc, Georges Blanchet et Maurice Chamoin.

Un nom familier :

BEVOIT

Le chemier fameux

9, rue de l'Église, Dunkerque.

LYCAISME

Le Club par Majestic a été couru Dimanche dernier, sur un parcours de 25 kilomètres. Cette course a été très bien organisée et a attiré un grand nombre de promeneurs du côté de la route de Furnes.

Nos coureurs se sont distingués et ils s'entraînent pour prendre part demain Lundi à un « sème pa Majestic ». Cette épreuve de 50 kilomètres débute à 8 heures du matin à la première et tout fait supposer que nos coureurs et infatigables Belin, Vianarelli, Bogart, etc., seront prêts à participer à la grande épreuve militaire Wolber du 9 juin ainsi qu'à la course Lille-Dunkerque organisée par le « Le Nord-Sportif », au mois de juillet prochain.

Nous reparaîtrons de cette importante manifestation sportive.

COURSES A PIED

Sur Stade *Dunkerquois*. — Nos équipes locales doivent rencontrer, cette après-midi, le « Club Sportif de Watten », en matchs amicaux.

Les Stadistes se disputent le Challenge Rock. — Course sur route de 10 kilomètres. En voici l'itinéraire : Départ du Stade, Place du Kersal, Digue de Malo, Avenue Gaspard Malo, Route de Terninck, (contrôle fixe); Retour par Rosendael, Rue de la Gare, Route Nationale, Avenue Vallon, Avenue du Kersal et retour au stade. Les coureurs devront faire deux fois le tour du terrain.

D'autres courses, handicap, auront également lieu.

Il va sans dire que le Stade recevra beaucoup de monde, et qu'une foule considérable suivra ces épreuves.

AVIRON

Il y aura aussi beaucoup de monde à Couderkerke-Branche.

C'est en effet, cette après-midi, qu'ont lieu les Régates Régionales de Débutants organisées par le « Sporting-Dunkerquois ». Nos « rowing men » se sont entraînés avec ardeur et obtiendront probablement de nombreux prix.

Il est de notre devoir de signaler à nos lecteurs que ces Régates sont courues à l'occasion de la Kermesse de Couderkerke-Branche. Nous ne devons pas insister, cette « Douce » est fort connue.

Nous apprenons que la course pédestre que le Journal « Dunkerque Sports » avait annoncée pour le 16 mai dernier, sera irrévocablement lieu le 14 juin prochain.

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

Les organisateurs ont déjà reçu de nombreux engagements.

TOURNAIS

Excursion à Saint-Omer. — Le Cercle Sténo-dactylo, se rendra à St-Omer le 9 Juin prochain.

Nos sténo-dactylo, visiteront les ruines de St-Bertul, l'Ancêtre des Fontinettes et la Fort Clairmarais.

Excursion à Rouen. — Notre musique Communale est partie ce matin en excursion à Rouen. Elle donnera un concert en cette ville. Les répétitions ont été bien marchées et nous souhaitons à nos musiciens, un vif succès.

Aux Nouveautés Parisiennes

4, Rue de l'Église

MODES, FOURNITURES pour MODES

CHAPEAUX RECLAME

4,90 — 6,90 — 9,90 et au-dessus

COUDEKERQUE-BRANCHE

C'est aujourd'hui, 26 Mai, qu'a lieu la kermesse de Couderkerque-Branche, notre

Voici les réjouissances :

Journée du Dimanche 26 Mai

À 2 h. 12 du soir, réception de la Musique Municipale de Saint-Pol-sur-Mer ; à 3 heures, réception de la Société de Gymnastique de Couderkerque ; à 3 h. 14, réception de l'Union Musicale de Couderkerque-Branche ; à 3 h. 34, réception des Pupilles du Groupe Annuel de Solidarité Ouvrière de Dunkerque ; à 4 h. 14, réception de l'Harmonie Municipale de Rosendael ; à 4 h. 20, réception de la Société Chantale de la Lyre Amicale de Couderkerque-Branche ; à 4 heures, réception de la Musique Communale de Bergues.

À 8 h. 34, Ouverture de la Saison Sportive. Grand Prix de Couderkerque, organisée par le Volo-Club de Couderkerque-Branche.

À 9 heures, canal de Bergues, Régates régionales de l'Aviron, organisées par le « Sporting Club Dunkerquois » ; avec le concours de l'Emulation Nautique de Boulogne ; de l'Emulation Nautique de Lille ; de l'Emulation Nautique de Roubaix ; et du « Racing-Club de Roubaix » ; et du « Sporting Dunkerquois ».

Pendant la durée des Régates, Concert par la Musique communale de Saint-Pol-sur-Mer.

À 9 heures, place de la République, Grande Fête de Gymnastique par la Société « La Dunkerquoise », pendant la Fête Concert par l'Union Musicale de Couderkerque-Branche.

À 5 heures, place de la Liberté, Concert par la Musique Communale de Bergues. À 6 h. 34, Concert par la Société Chantale « La Lyre Amicale ».

À 9 heures du soir, canal de Bourbourg, Grand Prix divers dans différents établissements de la Commune.

À la chute du jour, illumination de l'Hôtel de Ville, Bal dans les salons de « La Galoisie » ; « Aux Folies-Bergères » et dans divers établissements.

Journée du Lundi 27 Mai

À 2 heures, Route de Bourbourg, Carrousel Yétopédique aux Anceaux, organisé par M. Devos. Le parcours du Carrousel s'effectuera depuis l'Estaminet de l'Église de Malo jusqu'à l'Estaminet « Au Four-à-Chaux ».

À 3 heures, Place de la République, Grand Prix de Football, entre l'équipe rue de l'Union Sportive de Malo et l'équipe rue de l'Union Athlétique Adolphemaire.

À 5 heures, rue des Nouveaux-Fonts, entre les établissements Depuydt et Charlemagne, Tir Clinique, offert par la Municipalité aux Sauteurs.

À 5 heures, Place de la Liberté, Concert par la Musique du « Racing-Club de Roubaix ».

À 9 heures du soir, Place de la République, Concert par la Société Chantale « La Lyre Amicale ».

À la chute du jour, illumination de l'Hôtel de Ville, Bal dans les salons de « La Galoisie » ; « Aux Folies-Bergères » et dans divers établissements.

Journée du Mardi 28 Mai

À 2 heures, Route de Bourbourg, Carrousel Yétopédique aux Anceaux, organisé par M. Devos. Le parcours du Carrousel s'effectuera depuis l'Estaminet de l'Église de Malo jusqu'à l'Estaminet « Au Four-à-Chaux ».

À 3 heures, Place de la République, Grand Prix de Football, entre l'équipe rue de l'Union Sportive de Malo et l'équipe rue de l'Union Athlétique Adolphemaire.

À 5 heures, rue des Nouveaux-Fonts, entre les établissements Depuydt et Charlemagne, Tir Clinique, offert par la Municipalité aux Sauteurs.

À 5 heures, Place de la Liberté, Concert par la Musique du « Racing-Club de Roubaix ».

À 9 heures du soir, Place de la République, Concert par la Société Chantale « La Lyre Amicale ».

Grand Feu d'Artifice, tiré par M. de Bar, artificier à Lille.

Jeux divers dans différents établissements de la Commune.

À la chute du jour, illumination de l'Hôtel de Ville, Bal aux Folies-Bergères, par la Subdivision des Sauteurs-Pompiers, et dans divers établissements publics.

Journée du Dimanche 3 Juin

FÊTE DE LA SECTION B

Le programme sera publié ultérieurement.

Dimanche 9 Juin

Duاعة du quartier du Borenhol et du Foyer Flamand.

Dimanche 4 Août

Grandes Régates à l'Aviron Course des Champions de la Fédération du Nord.

NOTA. — A l'occasion de la Fête Communale le service des tramways sera prolongé jusqu'à minuit, sur la ligne desservant Couderkerque-Branche, les 26-27 Mai.

Grande Epicerie de Paris

la plus importante de France

Confiserie - Dessert - Pâtisseries

Champagnes - Liqueurs, Grands Marquis

A. BAUDET

63, Avenue Bel - Air, 63

MALO-LES-BAINS

MALO LES BAINS

Voici le programme des réjouissances qui auront lieu le Dimanche 26 mai. A 4 heures, place Turenne, concerta, 1. par la Fanfare des Mineurs de Saint-Pierre-les-Auxois, (Fédération).

2. Par l'Harmonie Municipale de Gueugn (Nord).

3. Par la Fanfare Lyre républicaine de Valley Vallée (Yonne).

A 4 heures, au carrefour des six chemins, concerta.

1. Par la Fanfare Union Musicale de Longueume (Seine-et-Oise).

2. Par la Fanfare de Verrou-sur-Brenne, (Indre-et-Loire).

3. A 5 heures, promenade en musique par la Fanfare des Trompettes de Courlaun.

Itinéraire : Rue des Écoles, avenue Kéber, rue de Flandre, Digue, place du Kersal, avenue Bel-Air, Avenue Falderber, rue Belle-Rade, du Pas-de-Calais, de Douai de l'Hôtel-de-Ville, rue Belle-Rade, Gaston Naudin, de Douai, boulevard de la République, avenue Gaspard-Malo, place Turenne.

Le soir à 9 heures, Bal à la salle des Fêtes de 7 heures à midi, au carrefour des six chemins, concerta par la Fanfare Union Musicale de Longueume (Seine-et-Oise). A 4 heures : place Turenne, concerta.

BRASSERIE

VERMOREL, ROGEE ET FRÈRES

Jules TORRIS Succ^r

127, Rue Nationale - ROSENDAEL

Telephone 201

ROSENDAEL

La coquette commune de Rosendael sera certainement pendant les fêtes de Pentecôte les rendus-vois de tous les promeneurs avides de bon air et de distractions.

L'Harmonie Municipale donnera le Dimanche 26 mai à midi, à la place de la Mairie, un grand concert sous la direction de son chef, M. Vanghent.

A 4 heures, illumination du Parc de la Mairie, la Musique « L'Étoile du Nord » de St-Pol-sur-Mer, se fera entendre.

Voici le programme :

1. Lille en Fête, allégorie, Richard ; 2. Carmen, Fantasia, Menuet d'Alcega, Mazurka, Schop ; 3. Pêcheurs de Venise, Ouverture, Romani ; 5. Bites du soir, Valse lente, Vienne.

À 5 heures, illumination de la Pentecôte, à 4 h. 12, sur la place de la Mairie, aura lieu une grande fête aérostatique comique.

Pendant cette fête, un grand concert sera donné par la musique « L'Étoile » de Rosendael, sous la direction de M. Vanreneman.

Voici le programme :

1. Souvenir de Turin, Marche, Andrieu ; 2. Stella, ouverture, Andrieu ; 3. Reine des Vagues, Fantasia, Biegar ; 4. Marche du Régiment croate, Leblanc ; 5. Les chœurs de Corneville, Fantasia, Plaqueotte ; 6. Léves Roses, Valse, Andrieu.

Pour terminer, le soir, à 8 heures 1/2, place d'Outre, Grande Fête aérostatique de nuit, avec feux d'artifice aériens.

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

au Concert - CINEMA (Voies spéciales de la Maison Fahey)

CONCERT - CINEMA

LE DIMANCHE 26 MAI 1912

Ouverture Générale

du PETIT CASINO

Cycles
de TOUTES MARQUES
de route, course et tourisme

Agence Générale des CYCLES & MACHINES A COUDRE MAJESTIC

F. PLESSIET 38, Rue de l'Eglise
- DUNKERQUE -

Choix considérable
de VITTURES
d'enfants

LE MEILLEUR MARCHÉ DE TOUS

Grand choix de Machines à Coudre
de toutes marques
à crédit et 2 ans

Spécialité de Chaises
à transformations pour enfants

Représentant direct des Usines — Fournisseur de la Ville de la Police Municipale — Fournisseur de l'Union Economique — Vente à Crédit aux Prix du Comptant

À l'occasion des apprivoisements, la Mlle ou le Tailleur
AU BON MARCHÉ
Léon GUILBERT
8, Rue des Bassins — DUNKERQUE
met en vente un choix incomparable de vêtements très soignés pour Messieurs et enfants, vendus au prix des maisons de Gros. Une superbe prime est offerte aux acheteurs.
Le Dimanche, les Agisins ont cours jusqu'à 3 heures

Bazar Populaire
16, Rue de la Couronne
Anciennement rue Neuve — DUNKERQUE
Charles LARKIN
Rayon Riclane à 40 centimes — Grand Choix de Vêtements pour Cadets, L'Inouïsables, Restaurateurs, etc.
Focchilles, Pantalons, Marchoux et Vêtements pour Gars.
ENTRÉE LIBRE

Ateliers de Reliures et de Cartonnages
Louis DELANEZ
18 bis, Rue des Pierres — DUNKERQUE
Reliures d'Amateurs et de Luxe
Reliure pour Musique (ouvrant à volonté)
Registres en tous genres
Boîtes de bureau sur mesure

AU PETIT PARIS
Seule spécialité du Blanc
E LA REGION
43 bis, Rue de l'Eglise et 1, Rue Emery
Bonneterie, Corsets, Corsages, Jupons
Prix-Fixes marqués en chiffres connus

BRASSERIE DE QUILLACQ
Rue du Fort-Louis — DUNKERQUE
Bière de Luxe — Spécialités de Bières en bouteilles
Livraison à Domicile

CREDIT!
au Prix Réel du Comptant
où il vous plaît

EPICERIE CENTRALE
F. BELLEY
8, Rue Alexandre III — DUNKERQUE
Secrétaires à Melo-Terraines et Hondschoote
Grande Spécialité de CAFÉ FIN
CAFÉ d'Arabic, qualité renommée à 1 fr. 40 la 1/2 kg.
Deuxes et Châtaux de cours — Vina, Spiritueux, Liquides
Fruits et Primeurs (Demande le Catalogue général)
Livraison à Domicile

PHOTO GUYVE
Rue Fautenotier, 10
En face de l'Hôtel-de-Ville
Portraits en tous genres
Agrandissements
Cartes Postales

Allez visiter les Magasins
du « Pèle-Mêle »
13, Rue des Bassins — Dunkerque
Vente-Tout de tous espèces de marchandises
Tous les jours, toutes heures ouvrées
ENTRÉE LIBRE

à adresser à
L'UNION ECONOMIQUE
4, Rue des Vieux-Remparts
— DUNKERQUE —

CHAPLARRIE ELÉGANTE
L. GILBERT
COIFFE
BIEN
et présente toujours à ses clients,
les DERNIERES NOUVEAUTES parues
Prix Fixe — DÉCORATIONS — Confiance

Excursionnistes! Baigneurs!
Voulez-vous faire une
PROMÈNE EN MER
adressez-vous à M. Emile HOLLANT
Au Fécuyer de Crovettes, 14, Quai du Longemer
qui présente le tout agencé des Jeûneurs
PRIX MODÉRÉS — SÉCURITÉ ABSOLUE
Arrangements spéciaux pour Chasseurs et Familles

DROGUERIE DE LA MARINE
LAMBRECHT-VANDEWALLE
Rue du Quai, 10 — Dunkerque
GROS LT DÉTAIL

Pour cause de changement de domicile
Mlle Ryckewaert
8, Rue de la Couronne
grande mise en vente de corsets, à
prix défilant toute concurrence
à partir de 1^{er} étal, le Regisne sera consacré 1^{er} au 2nd étal

Agence JÉROME
3, Avenue du Casino
MALE-LES-BAIS
VENTE ET LOCATION
DE VILLAS.

Mlle Angèle CŒUGNIET
SAGE-FEMME
Epicière de la Pharmacie de Paris
Diplômée de la Faculté de Médecine de Lille
Consultations tous les jours, soirs déjeunés, discrétion
8, Rue du Ponceau — DUNKERQUE

Fusils, Carabines, Revolvers
Bicyclettes « La Française »
« Clément » et « New-Hudson » à 3 vitesses
Réparations rapides et bon marché
EDOUARD CARPENTIER
2, Rue Thévenot

Les Récréations à Dunkerque et la Banlieue

Samedi 25, Dimanche 26
Lundi 27 Mai 1912. (jour de Pentecôte), estaminet
Arthur Clarys, 65, rue de l'Abattoir (face l'Abattoir),
grande poule au Billard-Labyrinthe organisée par la
Société du « Billard du Hemptar », au profit d'une
œuvre de bienfaisance. Volailles et Gibiers et Objets
de réelle valeur. Mise 35 centimes donnant droit à
un billet de tombola.
Samedi 25, Dimanche 26, Lundi 27 Mai 1912. « A
l'Hirondelle », estaminet Victor Brate, rue St-Gilles,
grande poule au Billard-Labyrinthe au bénéfice des
camarades sous les drapeaux, 50 fr. en espèces et de
nombreux lots. Mise 40 centimes donnant droit à
un billet de tombola.
Samedi 27, Dimanche 28, Samedi 8, Dimanche 9
juin 1912, estaminet Victor Brate, rue St-Gilles,
rue de la Couronne, n° 22, grande poule de bienfaisance
au Billard-Labyrinthe au profit du camarade
syndiqué, Georges Gokière, blessé depuis plusieurs
mois. Objets de réelle valeur. Mise 30 cent. donnant
droit à un billet de tombola.
Samedi 1, Dimanche 2, Samedi 8, Dimanche 9
juin 1912, estaminet Vandermersch, rue des Passerelles,
54, grande poule de bienfaisance au Billard-Labyrinthe
au profit du camarade Joseph Casdrou, syndiqué au
Port, malade depuis 8 et sans aucune ressource.
Objets de réelle valeur. Mise 40 centimes donnant
droit à un billet de tombola.
Dimanche 2 Juin 1912, estaminet Yvon François,
rue Saint Bernard, 37, à 4 heures très précises du soir,
grand concours de Bouches à la Grille Horizontale
organisé par la Société « Le Boucheux d'Or ». 150 fr.
de prix en espèces. Mise 1 franc.
Dimanche 21 Juillet 1912, estaminet Fernand
Jonckheere, rue du Moulin-à-Poudre, 23, à 5 heures
très précises du soir, grand concours de Bouches à la
Grille Horizontale organisé par la Société « Le
Boucheux Blanc ». 150 francs de prix en espèces. La
mise sera de 1 franc.

Samedi 15, Dimanche 16, Samedi 22, Dimanche 23,
Lundi 24 Juin 1912, estaminet Victor Manosau, 17, rue
de Paris, grand concours de bienfaisance au Billard-
Labyrinthe au bénéfice de M. Ernest Maveaux père,
père de famille, malade depuis 3 mois et ne possédant
aucune ressource. Objets de réelle valeur. Mise 40 c.
donnant droit à un billet de tombola.
Samedi 25, Dimanche 26 Mai, Samedi 1^{er}, Dimanche 2
juin 1912, estaminet Dryburgh, rue de Paris, 47,
grande poule de bienfaisance au Billard-Labyrinthe
au bénéfice des camarades Zwartwegel ancien,
blessé accidentellement et amputé du bras droit, sous
le drapeau de la 1^{re} compagnie de réserve. Mise
40 cent. donnant droit à un billet de tombola.
Dimanche 30 Juin 1912, à l'occasion du Raccroc de
la Ducasse, estaminet Victor Monseau, rue de Paris,
17, grand concours permanent de Jeu de Bouches
aux 5 bouches (Jeu Lillois) organisé par la Société
« Le Groupe Amical ». 50 francs de prix en espèces.
Mise 30 centimes.
Dimanche 14 Juillet 1912, « A la Belle-Vue de la
Coopérative », 105 rue Delta-3-Boutiller, 31, rue de la
Paix, à 5 heures très précises du soir, 31, rue de la
de Bouches à la Grille Horizontale organisé par la
Société « Les Petits Joueurs ». 145 francs de prix en
espèces. Mise 1 franc.
Le Dimanche 25 Août 1912, à 5 heures très précises
de soir, Estaminet « Au Cheval Noir », chez Mme
Veuve Dufour, Place du Palais-de-Justice, grand Concours
de Bouches à la Grille Horizontale, organisé par la
Société « Les Petits Joueurs ». Il y aura 150 francs
de prix en espèces. La Mise sera de Un franc par joueur.
Le Dimanche 28 Juillet 1912, à 5 heures très précises
de soir, à l'« Ouf Fert », chez Louis Decrocy,
grand concours de Bouches à la Grille Horizontale,
organisé par la Société « Les Contes ». Il y aura 150 francs
de prix en espèces. La Mise sera de Un franc par joueur.
Dimanche 25 Août 1912, à 5 heures très précises du
soir, estaminet Veuve Dufour, place du Palais-de-
Justice, grand concours de Bouches à la Grille Hor-
izontale organisé par la société « Le Boucheux retrouvé »
150 fr. de prix en espèces. Mise 1 franc.

A COUDEKERQUE-BRANCHE
Le Dimanche 26 Mai 1912, chez Mme Vve Dulan,
Route de Bourbourg à Coudekerque-Branche, grand
Tir à la Petite Arbalète au But, organisé par la Société
« Jeune Guillaume Tell ». Il y aura 80 fr. de prix.
Dimanche 2 Juin 1912, « Au Nouveau Monde », chez
Marc Verpoort, rue de la Gard 113, à 4 heures de
l'après-midi grand concours de Bouches à la grille
horizontale organisée par « Les Petits Boucheonniers »,
120 fr. de prix en espèces. Mise 1 franc.
Dimanche 2 Juin 1912, « Aux Heures vives des
Ouvriers », chez G. Scherrier, rue Louis Suchet, grand
concours permanent de Jeu de Bouches aux 5 bou-
ches (Jeu Lillois) offert par la Société de Bienfaisance
« La Raison » de Coudekerque-Branche, au profit
de Madame veuve Charlet, malade depuis 6
mois. 45 francs de prix en espèces. Mise 40 cent.
Dimanche 7 Juillet 1912, « Au Casino », chez Jules
Pérouchet, rue Ferrer, grand concours permanent de
Jeu de Bouches aux 5 bouches (Jeu Lillois), organisé
par la Société « L'Égalité ». 80 francs de prix en
espèces. Mise 50 centimes.
SIXT-POE-SUR-MER
Samedi 1er, Dimanche 2, Samedi 8, Dimanche 9
juin 1912, établissement Mout-Lanotte, rue de la
République, grand concours de bienfaisance au Billard-
Labyrinthe au profit du camarade Théodore Vans-
gheer, ouvrier syndiqué du port, blessé depuis 20 mois
et sans aucune ressource. Objets de réelle valeur. Mise 40 c.
donnant droit à un billet de tombola.
**Dimanche 16 Juin 1912, « A la Réunion des Chan-
ciers », chez Auguste Hainin, rue du Pont-Rouge, 30,**
grand concours permanent de Jeu de Bouches aux 5
bouches (Jeu Lillois) par la Société « Les Boucheon-
niers de Saint-Pol-sur-Mer ». Il y aura 40 francs de
prix en espèces. Mise 30 centimes.
A CAPPELLE
Samedi 8, Dimanche 9, Samedi 15, Dimanche 16
juin 1912, estaminet « L'Industrie », chez Wylroek
Georges, Hameau du Kronenroede, grande poule au
Billard-Labyrinthe organisée par le Parti Socialiste
de Cappelle au profit de sa Casse de Prolegande.
Objets de réelle valeur. Mise 30 cent.

LA PUBLICITE
de « DUNKERQUE-L'ÉTÉ »
est la plus
AVANTAGEUSE

Georges Stout
WATNEY, COMBE, REID, Co L^{TD} — LONDRES
Fournisseur de Sa Majesté GEORGES V
Capital 250.000.000 de Francs
Agence Générale : Brasserie G. et R. DE QUILLACQ et C^o — Téléphone 2
Imprimés en tous genres, rue des Sœurs Blanches 5, Dunkerque